

Organisme de contrôle agréé Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

Tél: 02 245 46 95 Fax: 02 215 12 78

37498

Vilvoorde: 277 Mechelsesteenweg – 1800 Vilvoorde Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières

Liège : 61/63 – Rue Grand-Vinâve – 4101 Jemeppe-Sur-Meuse cibic@skynet.be

Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80 CONFIDENTIEL

Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88

3 / 4 98 T.V.A. BE 0406.671.312 cibic@skynet.be	COM IDENTICE	TRT ovic	tante
Rapport d'inspection - Installation électrique domes	stidue R1 /	IDI EXIS	tante
00 / 0 1/ / 0 4			
oncerne : Contrôle dans le cadre d'une vente contrôle périodique per d'habitation : Contrôle périodique contrôle périodique d'habitation : Contrôle périodique contrôle periodique contrôl	1	./ .	La MHU
oncerne : A controle dans le caute d'une tement autres :	de chare	de	
emandeur : Code FAN de l'installatio	on :	C	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,
ersonne sur place : HROENEN code EAN de l'installation	Suchiers.	31-9	1600 013
ersonne sur place : MROENEN code EAN de l'installation des EAN de l'installation des EAN de l'installation de l'installa			no udiavirit
ate de visite : Date d'émission : Lo of lou Référe	ences client :	N.C.	
DOTE at D 271 M 2/6 DIS et delogations	271 bis <b>U</b> 27	8	
éférentiel procédure CIB-asbl : PRO-INS-E-11			
	0	105 WO 16-110	
Protection generale du Dranch	nement :	Α	7
3N400 V □3x230V □2x230V □ 1N400V   Nombre de tableaux :	nombre de circ	cuits termin	aux :
Contrôles par examen visuel, tests et mesures :	En ordre	Pas en	n.a. ou
Description	Ellorare	ordre	dérog.
		X	
Correspondances des schémas à l'installation		X	
tat du matériel électrique installe	Total Company No.	X	marketern accord
Mesures de protection contre les contacts directs Mesures de protection contre les contacts indirects et fonctionnement des			giarmop.
		V	
Hispositifs à courant différentiel l'esiduel par les publics d'a nouveau plombé  Note : différentiel □ plombé □ non plombable □ à nouveau plombé  Note : différentiels	0.97.13	1	2 1 2 1 4 5 1 1 1 1 1 1 1
		X	PROPERTY.
	in despute on	1	ptip especiation
continuité du conducteur de protection jusqu'aux appareils		-X	and the second second
Mark first Alastrique five ou à poste fixe	2 10 000	9	X
t to the state of the branche all moment du controle		X	Company of the same
	V	all many de trasse	A Confession of
printered disclement generale par rapport did terre.		Granes with	ways blag (1)
	ment individual	de l'agent	CIB
<u>Identification des appareils de mesure</u> : reprise dans le dossier équiper	ment individuel	de l'agene	TO BE IN THE TOTAL
Manquements / Notes :			**********************
***************************************		****************	
1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 - 1 -			
The things of the same of the			
Annual Control of the			
WALLANDA OLD AND AND AND AND AND AND AND AND AND AN		***************	
**************************************			
**************************************		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	
Conclusion:			
☐ L'installation électrique est conforme aux prescriptions du R.G.I.E. Le pr	ochain contrôle	périodique	est à effectuer
dans le délai prescrit par la reglementation en vigueur.			
1	. Une visite com	plémentair	e est à exécuter
L'installation électrique n'est pas conforme aux prescriptions du R.G.I.E. par le même organisme après mise en conformité au terme de 18 mois			
☐ Les résultats du contrôle ne permettent pas d'émettre de conclusion. U par le même organisme en vue de compléter le dossier.	n examen com	olémentaire	est à exécuter
A Land Nom et visa du demar	ndeur pour récept	tion:	
Nom et visa de l'inspecteurs CUFFARO Nom et visa du derna			
Nom et visa de l'inspecte de l'enspecte de l'inspecte de l'enspecte de l	ney		
The			
( )			U.S. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.



Organisme de contrôle agréé - Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

: 61/63 - Rue Grand-Vinâve - 4101 Jemeppe-Sur-Meuse

Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80

Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières

Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88

				Ha	inaut	; 1	3B Rue	des Fi	circs	702011	010101										
C	]		3				06.671									askynet					
Rapp	ort	N :	2	5/	10	0	211	6/0						RIQUI							
□ La	bser y a ection	plus onne prise	nce de r sieu eur c	de ése rs l de t un	ter eau orise erre	re e génes d e. d'un	st tr éral e ter e bro	op él de te re sé oche	evée rre. J parée de te	es. Ré	alise son	r l'int	ercon	ilité du ntielle nexior s au r	de d	celles u gén	-ci er éral (	amo	ont d		
														suivai							
S	uiva	ints												u min							
														calibr	es di	fférer	nts au	ıx en	droit	S	
	Abse ne s Le g Cert man	ence ont abar aine ière	d'ir pas rit d s bo effi	sui e s oîte	fisa écu s de	teur nts rité e dé ux e	diff dans (60 rivat	érent s la sa cm) r tion s oits sa	iel a alle d n'est p ont d uivan	naute e bair pas re épour ts:	sens (ins espec	tallat té da de le	ns la :	vant 19 salle d uvercl	le ba e ou	in. ne so	nt pa	is fer	mées		
	[l ne	pe	ut ê	tre	fait	usa	ge c	le su	cres/r	accor	ds lu	stre p	our le	es con	nexio	ns au	ıx en	droit	s sui	vants:	
X	La p	rote end	ctio	n c	ont	re le nts:	s co	ntact	s dire	ects n	'est p	as as	ssurée	(prés	ence	de p	ièces	nues	s sou	s tens	ion)
	prot	ège	nt a	ux	end	iroit	s su	vants	5.					à la se							
	** - Fax	A Co	both to	les !	the me	The Chi	les les	los to	spe se lue con la contra l	de de	chi ch	te de	del de la serie de	the self	de ma	och bel	les de les les lies	co off	for the bridge	et a proces	es ou
-	Va	2	-0	6	1-1	10		11	F	De	ne!	rol	do	16	RA	PICIB-	E ann	exe B	T01/0	609-Rév	v.01



Organisme de contrôle agréé

37/99

Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

Vilvoorde: 277 Mechelsesteenweg – 1800 Vilvoorde Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières

: 61/63 - Rue Grand-Vinâve - 4101 Jemeppe-Sur-Meuse

Tél: 02 245 46 95 Fax: 02 215 12 78

Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88 Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80

CONFIDENTIEL

3 / 4 9 T.V.A. BE 0406.671.312	cibic@skyner.pe	ONFIDENTILL		
Rapport d'inspection - Install	ation électrique domesti	que BT /	TBT exis	tante
N° de rapport : 20 Marie De Concerne : 20 contrôle dans le cadre d'une v Type d'habitation : 10 maison 20 apparten Demandeur : 20 Marie De Concerne Personne sur place : 1 Marie De Merie	ente contrôle périodique nent autres :	TAGE grike	1 fo 1 do o l	SRAWC Visé
Référentiel réglementaire : RGIE art. 271 Référentiel procédure CIB-asbl : PRO-INS-É	276 bis et dérogations 2 2	71 bis 🗖 27	8	
Description de l'installation visitée :	P apuda burgus/real-balm s taly average in	91	Λ	CONTROL OF THE PARTY OF THE PAR
Tension d'utilisation : Д №13N400 V □3x230V □2x230V □ 1N400V	Protection générale du branchem Nombre de tableaux : 3 no	ombre de circ	cuits termin	aux:
Contrôles par examen visuel, tests et me	sures :	Te	Pas en	n.a. ou
Description	Matte, descriptions arisendent	En ordre	ordre	dérog.
Anapolis de sector de la laconidad de la deservación del deservación de la deservación del deservación de la deservación			X	A second second
Correspondances des schémas à l'installation		X		1
The du matériel électrique installe		of the sex our	X	SA PARKET LINE
Mesures de protection contre les contacts dir Mesures de protection contre les contacts ind dispositifs à courant différentiel résiduel par Note : différentiel plombé non plomba	201.15	X	THE RESIDENCE OF THE PERSON OF	
Boucles de défaut & raccordement adéquat de	des differentiels	THE RESERVE OF THE PARTY OF		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE
		Manage Noti	X	
continuité du conducteur de protection jusque	aux apparens		X	
Matériel électrique fixe ou à poste fixe  Matériel électrique mobile branché au mome	ent du contrôle	,	2	X
Matériel électrique mobile branche au monte Les sections des circuits répondent à l'A.M. (	du 27/7/1981 & dérogations	X		-
Les sections des circuits repondent à l'A.M. Résistance d'isolement générale par rapport	à la terre :ΥΥΜΩ	A	1	-
Résistance de dispersion de la prise de terre	:	12		
Résistance de dispersion de la prise de terre  Identification des appareils de mesure  Manquements / Notes :	reprise dans le dossier équipeme	ent individuel	de l'agent	CIB
Dock Am ene				
Conclusion:  L'installation électrique est conforme aux dans le délai prescrit par la réglementation	cii vigacai.			
L'installation électrique n'est pas conform par le même organisme après mise en conf	formité par au terme de 18 mois a	après signatu examen com	re de l'acte plémentaire	de vente est à exécuter

Les résultats du contrôle ne permettent pas d'émettre de conclusion. Un examen complémentaire est à ex par le même organisme en vue de compléter le dossier.

Nom et visa de l'inspecteur CUFFARO Pour CIB, Domenico

Nom et visa du demandeur pour réception :



Contrôle Industriel Belge a.s.b.l.

Organisme de contrôle agréé - Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

: 61/63 - Rue Grand-Vinâve - 4101 Jemeppe-Sur-Meuse Liège

Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80 Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88

oux 4 paus de mer de cutarnos

de le mile RAPICIB-E annexe BT01/0609-Rév.01

	Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières	[el : 065 34 70 30 Tex : 005 51
CIB		cibic@skynet.be
ANNEXE(S) A	u pv de controle d'une installation ele 23/15 02/6/06	ECTRIQUE À BASSE TENSION
☐ La résistan☐ Absence de☐ II y a plusi	ice de terre est trop élevée vis-à-vis de la sens e réseau général de terre. ÆAbsence d'équipe eurs prises de terre séparées. Réaliser l'interc	otentielle aux tuyaux d'eau/gaz. connexion de celles-ci en amont du
endroits su	uivants: éparts sont dépourvus de repérage aux endro	its suivants: Oux Coffeb.
☐ La valeur suivants:	d'isolement par rapport à la terre est inférieur	re au minimum légal aux endroits
suivants:		
Absence of ne sont particle.  Le gabarit  Certaines manière e	d'interrupteur différentiel général de 300 mA r d'interrupteur différentiel à haute sensibilité (3 as suffisants dans la salle de bain (installation t de sécurité (60 cm) n'est pas respecté dans s boîtes de dérivation sont dépourvues de leur efficace aux endroits suivants:	la salle de bain. couvercle ou ne sont pas fermées de
☐ II ne peut	t être fait usage de sucres/raccords lustre pou	ir les connexions aux endroits suivants:
La protection aux endre	ction contre les contacts directs n'est pas assu oits suivants:	rée (présence de pièces nues sous tension)
☐ Le calibre protègen	e des fusibles ou disjoncteur(s) n'est pas adap t aux endroits suivants:	oté à la section des conducteurs qu'ils
Le type o	de câble d'alimentation n'est pas autorisé aux	endroits suivants: Albufas parts
XAL	rece de plan slock de	e linetallation.
V	offich. & Sun de fris	ole reaces out feel of
do	brocke- de Terres il ext pa	ill at de blander de
- //	bruce de Sufforts adap	al laccorde for
Ve,	I Wer detininen	et le resole de tens
Me	p'an et du maté niel Ur tude de mobilier no	us h (alors en l'accis



Organisme de contrôle agréé Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

CIB 27500

Tél: 02 245 46 95 Fax: 02 215 12 78 Vilvoorde: 277 Mechelsesteenweg - 1800 Vilvoorde Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88 Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80 Liège : 61/63 – Rue Grand-Vinâve – 4101 Jemeppe-Sur-Meuse

37500 Liège : 61/63 - Rue Grand-Vinave - 4101 Jeinieppe 35	ONFIDENTIEL		
Rapport d'inspection - Installation électrique domesti	que BT /	TBT exis	tante
Rapport d'inspection - Installation electrique domesti			
99115091000			
l° de rapport :	-4/		
Concerne : A controle dans le cadre d'une vente autres :	HOP	· · ·	- 04 -10
	Diende Gryns	1.50	Sand State Co
Demandeur :		1/	77 6
Personne sur place :	cess	31-46	a. a. a
Demandeur: Celt Cheel Code EAN de l'installation Dersonne sur place: M. Roel Cheel Code EAN de l'installation Adresse de la visite: Code EAN de l'ARESE CODE EAN Référence	10 9 A 1 60	un	
I I I I I I I I I I I I I I I I I I I			
Référentiel réglementairé : RGIE art. 🗖 2/17 🗷 2/0 bis et de la serviciel procédure CIB-asbl : PRO-INS-E-11	,10.5	ion so latin	
	25	٨	DOLLA DESCRIPTION
Description de l'installation visitée :  Tension d'utilisation : ☑  ☑3N400 V □3x230V □2x230V □ 1N400V  Nombre de tableaux : ne	ombre de cir	cuits termin	aux :
Contrôles par examen visuel, tests et mesures :	2000 555 JU	ROUTS COTOL	281-0uperou
Contrôles par examen visuel, teste et la contrôle et la contrô	En ordre	Pas en	n.a. ou
Description	10,102	ordre	dérog.
) Washallation		X	A CHARLES
Correspondances des schémas à l'installation	X	2/	-
Etat du matériel électrique installe	of the subject to	X	TANTONIOS STATE
Mesures de protection contre les contacts directs  Mesures de protection contre les contacts indirects et fonctionnement des  Mesures de protection contre les contacts indirects et fonctionnement des			118231138
Mesures de protection contre les contacts indirects et rovalument de les dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre bouton de test dispositifs à courant différentiel résiduel par leur propre propre de la courant différentiel résiduel par leur propre de la courant différentiel résiduel par leur propre de la courant différentiel résiduel par leur propre de la courant de la courant différentiel résiduel par leur propre de la courant		~	WYALED OOM
	100	~	
Note : différentiel de pionible de la	THE PROPERTY OF		5 Agail 12 8 20 - 4 10 50
	BE105211 50	X	HUP DOSTRUM
continuité du conducteur de protection jusqu'aux app	X	The second second	1-17-17-17-18-01-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14-14
			X
		X	Town or her will
	X	dans land	allemas a
Résistance d'isolement generale par l'apport à la terre :		holoop also	of the state of th
Résistance de dispersion de la prise de terre :Ω	ent individue	de l'agent	CIB
Résistance de dispersion de la prise de terre :	oceantalien.	s to undithon	to and languar
Manguements / Notes .			
Join AUN ext	.,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		***************************************
VOIX ANN CX			
ANATONIANATANATANATANATANATANATANATANATANATAN		***************************************	
VALUE ARRANGA	*******************	***************************************	***************************************
AAAD JOOGAA JAAAA AAAAA AAAAA AAAAAAAAAAAAAA			
**************************************			
Conclusion:			4 4
☐ L'installation électrique est conforme aux prescriptions du R.G.I.E. Le proc	hain contrôle	<del>pé</del> riodique	est à effectuer
dans le delai prescrit par la réglementation en vigueur.			
darís le delai prescrit par la regionicitation	1.14	- lémentair	e est à exécute
L'installation électrique n'est pas conforme aux prescriptions du R.G.I.E. U par le même organisme après mise en conformité au terme de 18 mois a	ne visite con	re de l'acte	de vente
par le même organisme après mise en conformité au terme de 18 mois à	apres signatu	ile de l'acce	GC 70
☐ Les résultats du contrôle ne permettent pas d'émettre de conclusion. Un	examen com	plémentaire	est à exécuter
Les résultats du contrôle ne permettent pas d'emettre de conclusion.			
par le même organisme en vue de complete.			
/ Nom et visa du demand	eur pour récep	tion:	
Nom et visa de l'inspecteur :	nene		
Pour CIB, CUFFARO			
Domenico			



Organisme de contrôle agréé - Service externe pour les contrôles techniques sur le lieu de travail

: 61/63 - Rue Grand-Vinâve - 4101 Jemeppe-Sur-Meuse

Hainaut : 18B Rue des Pierres - 7020 Maisières

Tél: 04 234 17 00 Fax: 04 234 17 80 Tél: 065 34 76 50 Fax: 065 36 15 88

			Hainaut : 18B Ri	le des Fierres 7020 :				
	I		T.V.A. BE 0406.67			cibic@sk		
	-VE/6		DV DE CONTRO	LE D'UNE INSTA	ALLATION ELE	CTRIQUE À BAS	SE TENSION	
Rapp	ort N	1:2	3/1502.	16/01				
				() V	-vis de la sen	sibilité du différe	entiel utilisé.	
La	rési	stance	de terre est t	de terre. MAbs	sence d'équip	otentielle aux tu	yaux d'eau/gaz. les-ci en amont d	
☐ At	oseno	e de	reseau general	rre séparées. Re	éaliser l'interd	connexion de cel	les-ci en amont d	lu
□ II	y a p	neur	de terre.				rámáral do terre a	NIV.
Z D	es pr	ises n	nunies d'une b	roche de terre n	e sont pas rel	iées au reseau g	général de terre a	
		L	innte! Hab					
De	ortaii	ac dér	arts sont dépo	ourvus de repéra	ige aux endro	its suivants: 💪	rax coffie	5
ALC.	ertaii	is dep	Jares some dep					
_				rannort à la terr	e est inférieu	e au minimum l	égal aux endroits	5
	a val uivar	eur d'	isolement par	гаррогс а на сегт	c cst iiiicii			
						de estibros diffé	rents aux endroi	ts
	In dé	part e	st alimenté pa	r des fusibles ou	i disjoncteurs	de Calibres diffe	erents aux endroi	
S	uivar	its:						
DIA	hsen	ce d'i	nterrupteur dif	férentiel généra	l de 300 mA r	max.	l barita da	sácuritá
		1.71	did	fárantial à haute	sensibilite (.	ou line) alors que	e les gabarits de	securice
r	ne so	nt pas	suffisants dar	is la salle de bai	ocnecté dans	la salle de bain.		
	e ga	barit (	de sécurite (60	cm) n'est pas r	rvues de leur	couvercle ou ne	sont pas fermée	s de
	Certa manie	ines b ere ef	ficace aux end	roits suivants:				
					rde luetre noi	ır les connexions	s aux endroits su	ivants:
	(I ne	peut é	etre fait usage	de sucres/racco	ras lustre pot	ii ics comienioni	s aux endroits su	
N	la nr	otecti	on contre les c	ontacts directs r	n'est pas assu	rée (présence de	e pièces nues sou	is tension)
A.	aux e	ndroi	ts suivants:	eflets.			e pièces nues sou	
			des fusibles ou	disjoncteur(s) r	est pas adap	té à la section d	les conducteurs o	ļu'ils
Ш	Le ca protè	libre (	aux endroits s	uivants:	,			
	proce	.90					101	hock
ph.			câble d'alimer	ntation n'est pas	autorisé aux	endroits suivant	ts: Allow	ses por
M	Le ty	pe de	Cable d'aiiriei	itation in est pas			ts: Allong	
	X	-14		6. 1 fan .	elahi F	a dol	installo	hion
	7	110	Jence E	a por	07	-0	- n-1 K	ex Sh
	J	41	220, 10	Of BORDIE	e de	ore cour		
	1	6	collect	A The	mile	1 on man	ent pod	0701
	-	0	ch h	2 hone	Lole s	sterie	1 a post	Lise.
			inst or	1 P		1	1 1 0 8	de brown
	X	Su	Ler f 1	ise de	1-1	01	mics &	allow on le
	0	6 7	Terre, il	est with	andit a	oman	char de	THE STATE OF THE S
		17		_ // / /	1	the line	de mal	410110
	Ne	e/	boulan	s alou	accès e	and 4 f	Com out	- Same
	C	eil	ceines &	7 éces . X Se	i de p	use de	Cour out	1.
	0	6 4	ullott a	dofter-X	Vuella	brence de	CIB-E appexe BT01/	0609-Rév.01
-	no	10	wears d	Cet surre	les To	in marty KAPI	OB-E allieve Dioly	